

**Beschluss
der Landesregierung****Deliberazione
della Giunta Provinciale**

Nr. 750
Sitzung vom 11/09/2026 Seduta del

ANWESEND SIND

Landeshauptmann
Landeshauptmannstellvertr.
Landeshauptmannstellvertr.
Landeshauptmannstellvertr.
Landesräte

Vizegeneralsekretärin

Arno Kompatscher
Rosmarie Pamer
Marco Galateo
Daniel Alfreider
Philipp Achammer
Magdalena Amhof
Christian Bianchi
Peter Brunner
Ulli Mair
Hubert Messner
Luis Walcher

Marion Markart

SONO PRESENTI

Presidente
Vicepresidente
Vicepresidente
Vicepresidente
Assessori

Vicesegretaria generale

Betreff:

Zuweisung der Gästebetten aus dem
Kontingent auf Landesebene

Oggetto:

Assegnazione dei posti letto dal contingente
a livello provinciale

Vorschlag vorbereitet von
Abteilung / Amt Nr.

R7.1

Proposta elaborata dalla
Ripartizione / Ufficio n.

Mit Dekret des Landeshauptmannes vom 26. September 2022, Nr. 25, wurde die Durchführungsverordnung über die Kriterien und Modalitäten für die Erhebung, die Festsetzung der Obergrenze und die Zuweisung von Gästebetten erlassen.

Um auch künftig eine touristische Entwicklung zu ermöglichen, wurde gemäß Artikel 10 Absatz 1 der genannten Verordnung ein Vorschusskontingent eingerichtet. Dieses umfasst insgesamt 7.000 Gästebetten für die Gästebettenkontingente auf Gemeindeebene sowie 1.000 Gästebetten für das Gästebettenkontingent auf Landesebene.

Artikel 9 Absatz 1 der genannten Verordnung sieht vor, dass die Kriterien und Modalitäten für die Zuweisung von Gästebetten auf Landesebene mit Beschluss der Landesregierung nach Anhören des Rates der Gemeinden festgelegt werden, wobei jenen Betrieben bzw. Personen der Vorzug zu geben ist, die in touristisch gering entwickelten Gemeinden angesiedelt sind und ein nachhaltiges Betriebskonzept aufweisen oder die Betriebsnachfolge regeln.

Der Rat der Gemeinden hat mit Schreiben vom 03.08.2026, Protokollnummer 0005267, ein positives Gutachten unter der Bedingung erteilt, dass einige Änderungen bzw. Ergänzungen vorgenommen werden.

Die Landesregierung hat das Gutachten des Rates der Gemeinden geprüft und übernimmt die darin vorgeschlagenen Änderungen im Wesentlichen.

Die beiliegenden Kriterien samt Tabelle A bilden einen wesentlichen Bestandteil dieses Beschlusses.

Dies vorausgeschickt,

b e s c h l i e ß t

die Landesregierung

einstimmig in gesetzmäßiger Weise:

1. die Kriterien samt Tabelle A im Anhang zu genehmigen.

Con decreto del Presidente della Provincia 26 settembre 2022, n. 25, è stato emanato il regolamento di esecuzione recante i criteri e le modalità per il rilevamento, la determinazione del limite massimo e l'assegnazione di posti letto.

Al fine di consentire anche in futuro lo sviluppo turistico, ai sensi dell'articolo 10, comma 1 del suddetto regolamento è stato istituito un contingente anticipato. Esso comprende complessivamente 7.000 posti letto destinati ai contingenti comunali e 1.000 posti letto destinati al contingente provinciale.

L'articolo 9, comma 1 del suddetto regolamento prevede che i criteri e le modalità per l'assegnazione dei posti letto a livello provinciale vengono determinati con deliberazione della Giunta provinciale sentito il Consiglio dei comuni, dando la precedenza a quelle imprese o persone che si trovano nei comuni a basso sviluppo turistico e che presentano un piano aziendale sostenibile oppure un piano per la successione aziendale.

Il Consiglio dei Comuni, con lettera di data 03.08.2026, numero di protocollo 0005267, ha espresso parere positivo a condizione che vengano apportate alcune modifiche o integrazioni.

La Giunta provinciale ha esaminato il parere del Consiglio dei Comuni e accoglie nella sostanza le modifiche proposte.

I criteri allegati unitamente alla tabella A costituiscono parte integrante della presente deliberazione.

Ciò premesso,

la Giunta provinciale

d e l i b e r a

a voti unanimi legalmente espressi:

1. di approvare i criteri allegati unitamente alla tabella A.

Dieser Beschluss wird gemäß Artikel 28 Absatz 1 des Landesgesetzes vom 22. Oktober 1993, Nr. 17, in geltender Fassung, im Amtsblatt der Region veröffentlicht.

DER LANDESHAUPTMANN

DER GENERALSEKRETÄR DER L.R.

La presente deliberazione è pubblicata nel Bollettino Ufficiale della Regione ai sensi dell'articolo 28, comma 1 della legge provinciale 22 ottobre 1993, n. 17, e successive modifiche.

IL PRESIDENTE DELLA PROVINCIA

IL SEGRETARIO GENERALE DELLA G.P.

I. Kapitel Allgemeine Bestimmungen	I° capitolo Disposizioni generali
Art. 1	Art. 1
Gegenstand	Oggetto
1. Mit diesen Kriterien werden gemäß Artikel 9, Absatz 1 des Dekrets des Landeshauptmanns vom 26. September 2022, Nr. 25, die Kriterien und Modalitäten für die Zuweisung von Gästebetten aus dem Gästebettenkontingent auf Landesebene und aus dem Vorschusskontingent auf Landesebene festgelegt.	1. Con i presenti criteri vengono determinati ai sensi dell'articolo 9, comma 1 del decreto del Presidente della Provincia 26 settembre 2022, n. 25, i criteri e le modalità per l'assegnazione di posti letto dal contingente dei posti letto a livello provinciale e dal contingente anticipato a livello provinciale.
2. Das Verzeichnis des Gästebettenkontingents auf Landesebene und das Vorschusskontingent auf Landesebene werden von der für Tourismus zuständigen Organisationseinheit des Landes verwaltet und gemäß Artikel 2 befüllt.	2. L'elenco del contingente dei posti letto a livello provinciale e del contingente anticipato a livello provinciale è amministrato dall'unità organizzativa provinciale competente per il turismo ed è riempito ai sensi dell'articolo 2.
3. Die Zuweisungskriterien von Gästebetten auf Landesebene finden bei Sondersituationen gemäß Artikel 7, Absatz 3 des Dekretes des Landeshauptmanns Nr. 25/2022 keine Anwendung.	3. I criteri per l'assegnazione di posti letto a livello provinciale non trovano applicazione in situazioni particolari ai sensi dell'articolo 7, comma 3 del decreto del Presidente della Provincia n. 25/2022.
II. Kapitel Anzahl der Gästebetten	II° capitolo Numero di posti letto
Art. 2	Art. 2
Anzahl der zuweisbaren Gästebetten im Gästebettenkontingent auf Landesebene	Numero di posti letto assegnabili nel contingente di posti letto a livello provinciale
1. Artikel 10 Absatz 1 des Dekrets des Landeshauptmanns vom 26. September 2022, Nr. 25, sieht die Einrichtung von 1.000 Gästebetten für das Vorschusskontingent auf Landesebene vor.	1. Articolo 10, comma 1 del decreto del Presidente della Provincia 26 settembre 2022, n. 25, prevede l'istituzione di 1000 posti letto per il contingente anticipato a livello provinciale.
2. Das Gästebettenkontingent auf Landesebene wird in folgendem Ausmaß befüllt:	2. Il contingente dei posti letto a livello provinciale viene alimentato nella seguente misura:
a) 5 % jener Gästebetten, die nach Inkrafttreten des Dekrets des Landeshauptmanns Nr. 25/2022 infolge der Einstellung einer gastgewerblichen Tätigkeit gemäß dem Landesgesetz vom 14. Dezember 1988, Nr. 58, frei werden, sofern anschließend die urbanistische Zweckbestimmung geändert wird;	a) 5 % di tali posti letto che, dopo l'entrata in vigore del decreto del Presidente della Provincia n. 25/2022, si rendono disponibili a seguito della cessazione di un'attività ricettiva ai sensi della legge provinciale 14 dicembre 1988, n. 58, qualora successivamente venga modificata la destinazione d'uso urbanistica;
b) 5% jener Gästebetten, die wegen Einstellung der Tätigkeit der privaten Vermietung von Gästezimmern und möblierten Ferienwohnungen gemäß Landesgesetz vom 11. Mai 1995, Nr. 12, oder der Urlaub auf dem Bauernhof - Tätigkeit gemäß Landesgesetz vom 19. September 2008, Nr. 7, frei werden.	b) 5% di tali posti letto che si rendono disponibili a seguito della cessazione dell'attività di affitto di camere e appartamenti ammobiliati per le ferie ai sensi della legge provinciale 11 maggio 1995, n. 12, o dell'attività agrituristiche ai sensi della legge provinciale 19 settembre 2008, n.7.
3. Als Einstellung eines Betriebs gilt die Mitteilung an die Gemeinde von Seiten des Inhabers des Rechtstitels, der ihn zur Ausübung der	3. Per cessazione dell'attività si intende la comunicazione al comune della cessazione dell'attività da parte del titolare del titolo giuridico, che lo

Tätigkeit ermächtigt, den Betrieb einzustellen oder die Verwaltungsmaßnahme, welche den Rechtstitel, der zur Ausübung der Tätigkeit ermächtigt, entzieht.	legittima ad esercitare l'attività oppure il provvedimento amministrativo che revoca il titolo giuridico, che legittima all'esercizio dell'attività.
III. Kapitel Zuweisung der Gästebetten auf Landesebene	III° capitolo Assegnazione dei posti letto a livello provinciale
Art. 3	Art. 3
Allgemeine Einschränkung für die Zuweisung von Gästebetten	Limiti generali all'assegnazione di posti letto
1. Zuweisungen von Gästebetten sind nur bis zu einer Höchstbeherbergungskapazität von 150 Betten pro Betrieb zulässig. 2. Als Höchstbeherbergungskapazität versteht man die höchst zulässige Anzahl an Betten, die auf der Erlaubnis vermerkt ist. 3. Mit Dekret des zuständigen Landesrates/der zuständigen Landesrätin gemäß Artikel 7 kann die Höchstzahl der je Gemeinde oder je Antragsteller zuweisbaren Gästebetten festgelegt werden. Weiters kann im Dekret festgelegt werden, ob die Zuweisung von Gästebetten allen oder nur bestimmten Betriebsarten offensteht, etwa gastgewerblichen Betrieben im Sinne des Landesgesetzes Nr. 58/1988, den privaten Vermietern im Sinne des Landesgesetzes 12/1995 oder Urlaub auf dem Bauernhof Betrieben im Sinne des Landesgesetzes Nr. 7/2008. Innerhalb der gastgewerblichen Betriebe kann zudem bestimmt werden, dass nur bestimmte Betriebsarten zugelassen sind.	1. Assegnazioni dei posti letto sono consentiti solo fino alla capacità ricettiva massima di 150 letti per esercizio. 2. La capacità ricettiva massima si riferisce al numero massimo di posti letto che possono essere indicati nella licenza. 3. Con decreto dell'Assessore/dell'Assessora provinciale competente ai sensi dell'articolo 7 può essere stabilito il numero massimo dei posti letto assegnabili per ciascun comune o per ciascun richiedente. Inoltre, nel decreto può essere stabilito se l'assegnazione dei posti letto sia aperta a tutte le tipologie di strutture ricettive o solo ad alcune, ad esempio agli esercizi ricettivi ai sensi della legge provinciale n. 58/1988, a coloro che affittano camere e appartamenti ammobiliati per le ferie ai sensi della legge provinciale n. 12/1995 o a coloro che esercitano attività agrituristiche ai sensi della legge provinciale n. 7/2008. All'interno delle strutture ricettive, si può inoltre stabilire che siano ammesse solo determinate tipologie di attività.
Art. 4	Art. 4
Zuweisung von Gästebetten aus dem Gästebettenkontingent auf Landesebene gemäß Artikel 2	Assegnazione di posti letto dal contingente di posti letto a livello provinciale ai sensi dell'articolo 2
1. Auf Antrag der gebietsmäßig zuständigen Gemeinde und sofern bei dieser ein entsprechender Antrag um Zuweisung von Gästebetten aufliegt und die Gemeinde nicht über genügend Gästebetten verfügt, weist der zuständige Landesrat/ die zuständige Landesrätin Gästebetten gemäß Artikel 6 und 7 zu. Die Antragstellung liegt im Ermessen der gebietsmäßig zuständigen Gemeinde.	1. Su richiesta del Comune territorialmente competente e a condizione che ci sia una corrispondente domanda per l'assegnazione di posti letto e il Comune non dispone di un numero sufficiente di posti letto l'Assessore/l'Assessora competente assegna i posti letto ai sensi degli articoli 6 e 7. La presentazione della domanda rientra nella discrezionalità del comune territorialmente competente.
Art. 5	Art. 5
Vorläufige Zuweisung von Gästebetten	Assegnazione provvisoria di posti letto
1. Für die zugewiesenen Gästebetten müssen die Fristen gemäß Art. 8, Absatz 2 des Dekrets des Landeshauptmanns Nr. 25/2022 eingehalten werden. Für die Überwachung der Einhaltung	1. Per i posti letto assegnati devono essere rispettati i termini di cui all'articolo 8, comma 2 del decreto del Presidente della Provincia n. 25/2022. Il rispettivo Comune è responsabile per

dieser Fristen ist die zuständige Gemeinde verantwortlich.	la sorveglianza del rispetto dei termini ivi previsti.
2. Werden diese Fristen nicht eingehalten, fallen die zugewiesenen Gästebetten wieder in das Gästebettenkontingent auf Landesebene zurück.	2. Se i predetti termini non vengono rispettati, i posti letto assegnati riconfluiscono nel contingente dei posti letto a livello provinciale.
3. Wer die Fristen laut Absatz 1 nicht einhält, kann für die drei darauffolgenden Jahre keine Bettenzuweisung beantragen.	3. Chi non rispetta i termini di cui al comma 1 non può presentare domanda di assegnazione letti per i tre anni successivi.
4. Im Falle von Ereignissen höherer Gewalt oder anderen schwerwiegenden Gründen, können die gemäß Artikel 8, Absatz 2 des Dekrets des Landeshauptmanns Nr. 25/2022 angeführten Fristen mit begründeter Maßnahme des Bürgermeisters auf Vorschlag des Gemeindevausschusses verlängert werden.	4. Nel caso di eventi di forza maggiore o altri gravi motivi i termini di cui all'articolo 8, comma 2 del decreto del Presidente della Provincia n. 25/2022 possono essere prorogati con provvedimento motivato del sindaco su proposta della Giunta comunale.
Art. 6	Art. 6
Kriterien für die Zuweisung der Gästebetten aus dem Gästebettenkontingent auf Landesebene	Criteri per l'assegnazione di posti letto dal contingente di posti letto a livello provinciale
1. Die Gästebetten aus dem Gästebettenkontingent auf Landesebene werden auf der Grundlage von Zuweisungskriterien vergeben. Die nachstehenden Kriterien gelten dabei als Vorzugskriterien und führen zu einer vorrangigen Berücksichtigung der Antragstellerinnen und Antragsteller. Vorrang haben jene, die alle vier Vorzugskriterien erfüllen. Danach werden jene berücksichtigt, die drei dieser Kriterien erfüllen; anschließend jene, die zwei Kriterien und dann jene, die ein Vorzugskriterium erfüllen. Als Vorzugskriterien gelten: - die Ansiedlung in einer touristisch gering entwickelten Gemeinde gemäß Anhang A; - die Ansiedlung in einer Ortschaft, in der nur der antragstellende Betrieb ermächtigt ist, an nicht Hausgäste Speisen und Getränke zu verabreichen; - das Vorliegen eines nachhaltigen Betriebskonzepts wie das Nachhaltigkeitslabel Südtirol oder gleichwertige Zertifizierungen; - die Regelung der Betriebsnachfolge innerhalb der Verwandtschaftsgrade im Sinne des Artikel 230/bis ZGB und dem Status im Sinne des Artikel 230/ter ZGB.	1. I posti letto del contingente di posti letto a livello provinciale sono assegnati sulla base di criteri di assegnazione. I criteri di seguito indicati costituiscono criteri di precedenza e comportano una considerazione prioritaria delle richiedenti e dei richiedenti. Hanno priorità coloro che soddisfano tutti e quattro i criteri di precedenza. Successivamente sono considerati coloro che soddisfano tre di tali criteri; seguono poi coloro che soddisfano due criteri e poi coloro che soddisfano un criterio di precedenza. Sono considerati criteri di precedenza: - l'insediamento in un comune a basso sviluppo turistico ai sensi dell'allegato A; - l'insediamento in una località in cui solo l'esercizio richiedente è autorizzato a somministrare pasti e bevande a persone diverse dagli ospiti alloggiati; - la presenza di un piano aziendale sostenibile come il marchio di sostenibilità Alto Adige o certificazioni equivalenti; - la regolamentazione della successione aziendale entro i gradi di parentela ai sensi dell'articolo 230/bis c.c. e dello status ai sensi dell'articolo 230/ter c.c.
2. Weiters werden folgende Kriterien berücksichtigt:	2. Sono inoltre presi in considerazione i seguenti criteri:
a) <i>der Betrieb verfügt über einen Rechtstitel, der ihn dazu ermächtigt an nicht Hausgäste Speisen und Getränke zu verabreichen;</i>	a) <i>l'esercizio dispone di un titolo giuridico, il quale lo autorizza a somministrare pasti e bevande anche a non alloggiati;</i>
b) <i>es handelt sich um ein denkmalgeschütztes Gebäude;</i>	b) <i>si tratta di un edificio sottoposto a tutela storico-artistica;</i>

c) <i>der Betrieb hat auf der Erlaubnis nicht mehr als 75 Betten vermerkt;</i>	c) <i>l'esercizio non ha più di 75 letti sulla licenza;</i>
d) <i>der Erlaubnisinhaber/die Erlaubnisinhaberin oder der Inhaber/die Inhaberin der ZMT hat das 41. Lebensjahr nicht überschritten.</i>	d) <i>Il titolare/la titolare della licenza o della SCIA non ha superato il 41° anno di età.</i>
Art. 7	Art. 7
Gewichtung der Kriterien	Ponderazione dei criteri
1. Das Verfahren für die Zuweisung der Gästebetten auf Landesebene wird mittels Aufruf eingeleitet und in Form eines Dekrets des Landesrates/der Landesrätin, der/die für den Tourismus zuständig ist, auf der institutionellen Website der Autonomen Provinz Bozen veröffentlicht. Darin werden die Anzahl der zuzuweisenden Gästebetten, der Zeitraum für die Einreichung der Anträge sowie die Gewichtung der Kriterien gemäß Artikel 6 festgelegt.	1. Il procedimento per l'assegnazione dei posti letto a livello provinciale è indetto tramite un interpello. L'avviso di interpello è pubblicato mediante decreto dell'Assessore/Assessora provinciale competente per il turismo sul sito istituzionale della Provincia autonoma di Bolzano. In esso sono stabiliti il numero di posti letto da assegnare, il periodo di presentazione delle domande e la ponderazione dei criteri ai sensi dell'articolo 6.
2. Im Falle eines Gleichstandes bei der Gewichtung hat jenes Ansuchen den Vorrang, welches zeitlich früher bei der zuständigen Gemeinde eingelangt ist.	2. In caso di parità nella ponderazione, ha la precedenza la domanda pervenuta per prima al Comune competente.
3. Mit Dekret des zuständigen Landesrates/der zuständigen Landesrätin werden die Gästebetten zugewiesen.	3. I posti letto sono assegnati con decreto dell'Assessore /Assessora competente.

TABELLE A		TABELLA A
<u>Touristisch entwickelte Gebiete</u>		<u>Località turisticamente sviluppate</u>
- Ahrntal (nur Steinhaus, St. Johann und Luttach)		- Valle Aurina (solo Cadipietra, S. Giovanni e Lutago)
- Aldein		- Aldino
- Algund		- Lagundo
- Andrian		- Andriano
- Auer		- Ora
- Barbian		- Barbiano
- Bozen		- Bolzano
- Brixen		- Bressanone
- Bruneck		- Brunico
- Burgstall		- Postal
- Deutschnofen		- Nova Ponente
- Enneberg		- Marebbe
- Eppan a. d. Weinstraße		- Appiano s. S. d. Vino
- Feldthurns		- Velturno
- Gais		- Gais
- Hafling		- Avelengo
- Innichen (nur Hauptort)		- S. Candido (solo il capoluogo)
- Kaltern a. d. Weinstraße		- Caldaro s. S. d. V.
- Kiens		- Chienes
- Klausen (ausgenommen Latzfons)		- Chiusa (ad eccezione di Lazfons)
- Kuens		- Caines
- Kurtinig a. d. Weinstraße		- Cortina s. S. d. V.

- Lajen		- Laion
- Lana		- Lana
- Latsch		- Laces
- Leifers		- Laives
- Marling		- Marlengo
- Meran		- Merano
- Montan		- Montagna
- Mühlbach		- Rio di Pusteria
- Nals		- Nalles
- Naturns		- Naturno
- Natz-Schabs		- Naz-Sciaves
- Niederdorf		- Villabassa
- Partschins (ausgenommen Sonnenberg)		- Parcines (ad eccezione di Monte Sole)
- Pfalzen		- Falzes
- Pfitsch (nur Wiesen)		- Val di Vizze (solo Prati)
- Plaus		- Plaus
- Prags		- Braies
- Rasen-Antholz (ausgenommen Antholz-Mittertal, Antholz-Niedertal, Neunhäusern und Oberrasen)		- Rasun Anterselva (ad eccezione di Anterselva di Mezzo, Anterselva di Sotto, Nove Case e Rasun di Sopra)
- Ratschings (nur Gasteig und Innerratschings)		- Racines (solo Casateia e Racines di Dentro)
- Riffian		- Rifiano
- Ritten (nur Klobenstein und Oberbozen)		- Renon (solo Collalbo e Soprabolzano)
- Rodeneck		- Rodengo
- Sand in Taufers (ausgenommen Ahornach)		- Campo tures (ad eccezione di Acereto)
- St. Leonhard in Passeier (nur Hauptort)		- S. Leonardo in Passiria (solo il capoluogo)

- St. Lorenzen		- S. Lorenzo di Sebato
- St. Martin in Passeier (nur Hauptort)		- S. Martino in Passiria (solo il capoluogo)
- Schnals		- Senales
- Sexten		- Sesto
- Stilfs		- Stelvio
- Terenten		- Terento
- Tiers		- Tires
- Tisens		- Tesimo
- Toblach		- Dobbiaco
- Tramin a. d. Weinstraße		- Termeno s. S. d. V.
- Tschermers		- Cermes
- Villanders		- Villandro
- Villnöß		- Funes
- Völs am Schlern		- Fiè allo Sciliar
- Welsbeg		- Monguelfo
- Welschnofen		- Nova Levante
<u>Touristisch gering entwickelte Gebiete</u>		<u>Località turisticamente poco sviluppate</u>
- Ahrntal (ausgenommen Steinhaus, St. Johann und Luttach)		- Valle Aurina (ad eccezione di Cadipietra, S. Giovanni e Lutago)
- Altrei		- Anterivo
- Branzoll		- Bronzolo
- Brenner		- Brennero
- Franzensfeste		- Fortezza

- Freienfeld		- Campo di Trens
- Gargazon		- Gargazzone
- Glurns		- Glorenza
- Graun im Vinschgau		- Curon Venosta
- Gsies		- Valle di Casies
- Innichen (ausgenommen Hauptort)		- S. Candido (ad eccezione del capoluogo)
- Jenesien		- S. Genesio Atesino
- Karneid		- Cornedo all'Isarco
- Kastelbell-Tschars		- Castelbello-Ciardes
- Klausen (nur Latzfons)		- Chiusa (solo Latzfons)
- Kurtatsch a. d. Weinstraße		- Cortaccia s. S. d. V.
- Laas		- Lasa
- Laurein		- Lauregno
- Lüsen		- Luson
- Mals		- Malles Venosta
- Margreid a. d. Weinstraße		- Magrè s. S. d. V.
- Martell		- Martello
- Mölten		- Meltina
- Moos in Passeier		- Moso in Passiria
- Mühlwald		- Selva dei Molini
- Neumarkt		- Egna
- Partschins (nur Sonnenberg)		- Parcines (solo Monte Sole)
- Percha		- Perca
- Pfatten		- Vadena

- Pfitsch (ausgenommen Wiesen)		- Val di Vizze (ad eccezione di Prati)
- Prad am Stilfserjoch		- Prato allo Stelvio
- Prettau		- Predoi
- Proveis		- Proves
- Rasen-Antholz (nur Antholz-Mittertal, Antholz-Niedertal, Neunhäusern und Oberrasen)		- Rasun-Anterselva (solo Anterselva di Mezzo, Anterselva di Sotto, Nove Case e Rasun di Sopra)
- Ratschings (ausgenommen Gasteig und Innerratschings)		- Racines (ad eccezione di Casateia e Racines di Dentro)
- Ritten (ausgenommen Klobenstein und Oberbozen)		- Renon (ad eccezione di Collalbo e Soprabolzano)
- Salurn		- Salorno
- Sand in Taufers (nur Ahornach)		- Campo Tures (solo Acereto)
- St. Leonhard in Passeier (ausgenommen Hauptort)		- S. Leonardo in Passiria (ad eccezione del capoluogo)
- St. Martin in Passeier (ausgenommen Hauptort)		- S. Martino in Passiria (ad eccezione del capoluogo)
- St. Martin in Thurn		- S. Martino in Badia
- St. Pankraz		- S. Pancrazio
- Sarntal		- Sarentino
- Schlanders		- Silandro
- Schluderns		- Sluderno
- Sterzing		- Vipiteno
- Taufers im Münstertal		- Tubre
- Terlan		- Terlano
- Truden		- Trodona
- Ulten		- Ultimo
- Unsere liebe Frau im Walde-St. Felix		- Senale-S. Felice
- Vahrn		- Varna
- Vintl		- Vandoies

- Vöran		- Verano
- Waidbruck		- Ponte Gardena
- Wengen		- La Valle
<u>Touristisch stark entwickelte Gebiete</u>		<u>Località turisticamente fortemente sviluppate</u>
- Abtei		- Badia
- Kastelruth		- Castelrotto
- Kurfar		- Corvara in Badia
- Olang		- Valdaora
- Schenna		- Scena
- St. Christina in Gröden		- S. Cristina Val Gardena
- St. Ulrich		- Ortisei
- Tirol		- Tirolo
- Wolkenstein in Gröden		- Selva di Val Gardena

Sichtvermerke i. S. d. Art. 13 L.G. 17/93 und
L.G. 6/22 über die fachliche, verwaltungsmäßige
und buchhalterische Verantwortung

Visti ai sensi dell'art. 13 L.P. 17/93
e della L.P. 6/22 sulla responsabilità tecnica,
amministrativa e contabile

Der Ressortdirektor / Il Direttore di dipartimento	HOELLRIGL ULRICH	08/09/2026 11:40:19
Der Ressortdirektor / Il Direttore di dipartimento	HOELLRIGL ULRICH	08/09/2026 11:39:36
Die Bereichsdirektorin / La Direttrice d'area	MONTALI ELISA	08/09/2026 08:46:11

Laufendes Haushaltsjahr	Esercizio corrente
-------------------------	--------------------

zweckgebunden		impegnato
als Einnahmen ermittelt		accertato in entrata
auf Kapitel		sul capitolo
Vorgang		operazione

Der Direktor des Amtes für Ausgaben	09/09/2026 12:56:24 TACCHINARDI MARTA	Il Direttore dell'Ufficio spese
Der Direktor des Amtes für Finanzaufsicht		Il Direttore dell'Ufficio Vigilanza finanziaria
Der Direktor des Amtes für Einnahmen		Il Direttore dell'Ufficio entrate

Diese Abschrift entspricht dem Original	Per copia conforme all'originale
Datum / Unterschrift	data / firma

Abschrift ausgestellt für	Copia rilasciata a
---------------------------	--------------------



Der Landeshauptmann
Il Presidente

KOMPATSCHER ARNO

11/09/2026

Die Vizeregernalsekretärin
La Vice Segretaria Generale

MARKART MARION

11/09/2026

Es wird bestätigt, dass diese analoge Ausfertigung, bestehend - ohne diese Seite - aus 16 Seiten, mit dem digitalen Original identisch ist, das die Landesverwaltung nach den geltenden Bestimmungen erstellt, aufbewahrt, und mit digitalen Unterschriften versehen hat, deren Zertifikate auf folgende Personen lauten:

nome e cognome: Arno Kompatscher

Si attesta che la presente copia analogica è conforme in tutte le sue parti al documento informatico originale da cui è tratta, costituito da 16 pagine, esclusa la presente. Il documento originale, predisposto e conservato a norma di legge presso l'Amministrazione provinciale, è stato sottoscritto con firme digitali, i cui certificati sono intestati a:

nome e cognome: Marion Markart

Die Landesverwaltung hat bei der Entgegennahme des digitalen Dokuments die Gültigkeit der Zertifikate überprüft und sie im Sinne der geltenden Bestimmungen aufbewahrt.

Ausstellungsdatum

11/09/2026

Diese Ausfertigung entspricht dem Original

L'Amministrazione provinciale ha verificato in sede di acquisizione del documento digitale la validità dei certificati qualificati di sottoscrizione e li ha conservati a norma di legge.

Data di emanazione

Per copia conforme all'originale

Datum/Unterschrift

Data/firma